

: fUb\_fY]W\ g`DUf`Ua Ybhgk U\`. `BYi Y  
? cbZ]\_h`b]Yb`i bX`X]Y`Ni \_i bZh`j cb  
A Uf]bY`@Y`DYb

8]Y`ZfUbn0g]gW\Y`DUf`Ua Ybhgk U\`\`Uh`XYb`J cfa UfgW\`XYf  
FYW\hgdc di`]ghYb`j cfYfgh`[ Yghcddh`"8cW\`X]Y`bYi Yb  
?cbZ]\_h`b]Yb`nY]W\ bYb`g]W\`VYfY]hg`UV`"9fZU\`fYb`G]Y`a Y\`f  
0VYf`X]Y`U\_hi Y`Yb`9bhk ]W`i b[ Yb`i bX`]fY`5i gk ]f\_i b[ Yb`"



Gh]`ghUbX`]b` : fUb\_fY]W\ `bUW\  
DUf`Ua Ybhgk U\`. `9]b`6`]W`\_Ui Z`X]Y`bYi Yb  
? cbZ]\_h`b]Yb

8]Y`DUf`Ua Ybhgk U\`]b` : fUb\_fY]W\`Uh`XYb`J cfa UfgW\`XYf  
FYW\hgdc di`]ghYb`j cfYfgh`[ Yghcddh`"æfXUb`6UfXY`U`i bX`XUg  
F UggYa V`Ya Ybh`BUh]cbU`fF B`a` ØggYb`bi b`]a`DUf`Ua Ybh  
\_`Y]bYfY`6f0hW\Yb`VUW`Yb`"8cW\`k`À\`fYbX`j ]Y`Y`Yi fcd`À]gW\Y  
<Ui dhgh`XhY`Ui ZUha Yb`ž]g]bX`VYfY]hg`bYi Y`?cbZ]\_h`b]Yb

Yf\_YbbVUf"

Ÿ\ b`jWk`k ]Y`]b` ; fc» Vf]hUbb]Yb` \ UVYb`g]Wk`X]Y`ZfUnÒg]gWk`Yb`  
K`À\`Yf]bbYb`i` bX`K`À\`Yf`b]Wk`h`Zòf`Yhk` Ugž`gcbXYfb`[` Y[`Yb`Yhk` Ug`  
Yb`hgWk`]YXYb`"G]Y` \ UVYb`g]Wk`ni` gUa` a` Yb[` YgWk`cggYbž`i` a` `A`Uf]bY`  
@Y`DYb`ni` `j`Yf\`]bXYfbž`UVYf`b]Wk`hž`i` a` `U\_h]j` `X]Y`dc`h]gWk`Y`  
@UbXgWk`UZh`ni` `[`YghU`hYb`"

8]Y`5fVY]hYfdUfhY`]b` ; fc» Vf]hUbb]Yb` \ Uh`YVYbZU`g`b]Wk`h`Ui` Z[`fi` bX`  
]\fYf` , VYfnYi` [`i` b[` g\_fUZh[`Yk`cbbYbž`gcbXYfb`k`Y`]X]Y`6f]hYb`X]Y`  
Hcf]Yg`gUhh`\UhYb`"8Yf`Vf]h]gWk`Y`C`ddcg]h]cbgZò\`fYf`?Y]f`GhUfa` Yf`  
\Uh`bi`b`X]Y`A`Ò[`]Wk`\_Y]hž`j`]Y`Yg`VYggYf`ni` `a` UWk`Yb`" `b` : fUb\_fY]Wk`  
\]b[` Y[`Yb`g]Y`\h`X]Y`G]hi`Uh]cb`[`Ubni`UbXYfg`Ui`g`"

8Ug`b`\_Y`K`U\`VòbXb]g`Ui`g` ; fòbYbž`Gcn]U`]ghYbž`?ca` a`i`b]ghYb`  
i`bX`XYf`@b\_gdUfhY`]@` =k`Uf`j`cb`5bZUb[` `Ub`Y]bY`  
Nk`YW\_[`Ya`Y]bgWk`UZh`X]Y`[`Y[`Yb`A`Uf]bY`@Y`DYb`i`bX`]\f`dc`h]gWk`Yg`  
@U[`Yf`U[`]YfhY`" `U`b!@`WA`Å`YbWk`cbž`XYf` ; fòbXYf`XYf`  
`b\_gdcdi`h]g]gWk`Yb`DUfhY`]@U` : fUbWk`]bgci`a`]gY`f@`ž`  
dfc`\_`Ua`]YfhY`Ua` `K`U\`UVYbXž`XUgg`X]Y`@b`\_Y`X]Y`FYdi`V`\_`  
[`YfYhhYh`\UVY`i`bX`VYfY]h`gY`]ni`fY[`]YfYb`"

8]Y`b`\_Y`J`c`\_gZfcbh`a`i`gg`YXcWk`ni`Yfgh`]\fY`]bhYfbYb`?cbZ]\_hY`  
òVYfk`]bXYb`"J`cf`XYf`K`U\`\_`cbbhYb`g]Y`g]Wk`b]Wk`h`Y]ba`U`Ui`Z`  
Y]bYb`[`Ya`Y]bgUa`Yb`?UbX]XUhYb`Zòf`XUg`5a`h`XYg`  
FY[`]Yfi`b[`]gWk`YZg`Y]b[`]Yb`"8]Y` : Ø\fi`b[`]gZfU[`Y`V`Y]Vh`i`b[`]Y`\_`Àfh`  
A`Å`YbWk`cb`gY`Vgh`ghY`h`Y]b`[`fc»Yg`DfcV`Ya` `XUf`"C`V`k`c\`Yf`VY]`  
XYb`Y`hnhYb`Df`Àg]XYb`hgWk`UZh`gk`U\`Yb`&&Dfc`nYb`h`XYf`Gh]a`a`Yb`  
Yf\`Y`h`i`bX`bi`f`\_bUdd`X]Y`Gh]Wk`U\`j`YfdUgghYž`]gh`Yf`ni`  
dc`Uf]g]YfYbX`i`bX`ni`fUX]\_U`ž`i`a` `X]Y`bc`hk`YbX][`Yb`6fòW`Yb`ni`  
VUi`Ybž`X]Y` : fUb\_fY]Wk`VYb`òh][`hž`i`a` `b]Wk`h`gh`]ni`ghY`Yb`"

A`Uf]bY`@Y`DYb`gYhnh`[`YbUi` `Ui`Z`Gh]`ghUbXž`@A`a`i`b[`]i`bX`  
DYfgdY\_h]j` `cg][`\_Y]h`G]Y`d`Ubhž`]a` `j`]YfhYb`5b`Ui`Z`Df`Àg]XYbh]b`ni`  
k`YfXYb`i`bX` : fUb\_fY]Wk`i`a`ni`VUi`Yb`"Hf`cm`XYg`K`U\`g]Y[`]Yg`XYg`  
@]b\_gVòbXb]ggYg`g]bX`]\fY`7\`UbWk`b`dUfUXcI`Yfk`Y]gY`b]Wk`h`\_Y]bYf`  
[`Yk`cfXYb`"9g`Y[`]h`bi`b`Ub`XYf`?ca`dfca`]ggVYfY]hgWk`UZh`]fYf`  
 ; Y[`]bYfž`cV`g]Y`Ua` `9bXY`fYWk`h`VY`À`h`@Y]XYf`]gh`X]YgY`b]Wk`h]b`

G]W h"

9a a Ubi Y`A UWfcb`ghY\`h`bi b`U`g` @Ua Y`8i W\_ `VY]a `BUhc!; ]dZY`  
]b`XYb`J YfY]b][ hYb`GhUUhYb" `9f`k ]fX`nk Uf`U`Yg`XUfUbgYhnYbž  
X]YgYb`9]bXfi W\_`ni `j Yfa Y]XYbž`XcW`a ]h`Y]bYa `DUf`Ua Ybh`ni  
<Ui gYž`XUg`ØVYf`XYb`<Ui g`U`h`UVgh]a a h`i bX`k ]W]h][ Y`F`Y`Z`c`f`a` Y`b`  
V`c`W\_]YfYb`\_`Ubb`ž]gh`A UWfcb`Y]b`[ YZYggY`hYf`Df`Àg]XYbhž`XYf`k`Yb][  
VYk`Y[ Yb`\_`Ubb`" `9g`]gh`b]W]h`Ui`g[ YgW`c`ggYbž`XUgg`gY]bY`j`c`f`Y]`][ Y  
9bhgW]Y]Xi`b[ ž`XUg`DUf`Ua`Ybh`Ui`Zni`ÒgYb`i`bX`BYi`k`U`Yb  
Ubn`i`gYhnYbž`Ua` `9bXY`A`Uf]bY`@Y`DYb`XYb`K`Y[ `]b`XYb`¥`mgÅY!  
DU`Ugh`YVbYb`\_`ÒbbhY"

8]Y`DUf`Ua`Ybhgk`U`\`]b`:`fUb`\_`fY]W]\`Uh`j`c`f`Y`f`g`h`X`Y`b`J`c`f`a`U`f`g`W`X`Y`f`  
F`Y`W`h`g`d`c`d`i` `]ghYb`[ Yghcddh" `8`c`W`X`Y`f`6`]W\_`Ui`Z`X]Y`b`Yi`Yb  
?`c`b`Z]\_`h`]b]Yb`nY][ hž`XUgg`Gh]`ghUbX`i`bX`@`À`a`i`b[ `X`f`c`\`Y`b`" `8]Y  
Ni`\_`i`b`Zi`:`fUb`\_`fY]W]g`\`À`b[ h`j`c`b`X`Y`f`?`c`a`d`f`c`a`]ggVYfY]hgW]UZh`i`b`X  
9]b][ \_`Y]h`X`Y`f`d`c`h]gW]Yb`?`f`À`Z`h`Y`U`V`ž`i`a` `X`U`g`@`U`b`X`j`c`f`U`b`n`i`V`f]b[ Yb`"

8 YhU]`g

6Ygi W]Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`a`Y]b!VYf`]b`"bYh